

¹ Картку не можна активувати за допомогою безконтактної транзакції. Виконання безконтактних транзакцій можливе після активації картки з використанням PIN-коду.

¹ Aktywacji karty nie można dokonać poprzez transakcję zbliżeniową. Dokonywanie transakcji zbliżeniowych będzie możliwe po aktywacji karty z wykorzystaniem numeru PIN.

² Після виповнення 26 років – плата за Konto Przekorzyszne буде стягуватись на загальних умовах. Якщо особа не досягла 18-річного віку, договір на ведення Konto Przekorzyszne укладається від її імені вповноваженим представником.

² Po ukończeniu 26. roku życia opłaty za Konto Przekorzyszne będą pobierane na zasadach ogólnych. W przypadku osób, które nie ukończyły 18. roku życia, umowę o Konto Przekorzyszne zawiera w ich imieniu przedstawiciel ustawowy.

³ Karta rewolucyjna – це дебетова картка Mastercard до рахунку Konto Przekorzyszne або рахунку. Гарантія низьких курсів стосується закордонних платежів цією картою, здійснених з коштів на рахунку у польських злотих, що доступні на рахунку Konto Przekorzyszne, і полягає в здійсненні платежів за середнім курсом платіжної організації Mastercard без додавання додаткової маржі банку до валютного курсу. Це не стосується ситуації, коли клієнт погоджується на операцію валютного конвертування за курсом, запропонованим в пункті продажу. Гарантія не поширюється на коливання курсів Mastercard, які можуть зростати і знижуватись. Повна інформація, що стосується дебетової картки Mastercard, доступна у відділеннях Банку Pekao S.A.

³ Karta rewolucyjna to karta debetowa Mastercard do Konta Przekorzysznego. Gwarancja niskich kursów dotyczy płatności za granicą tą kartą rozliczanych w ramach środków w PLN dostępnych na Koncie Przekorzysznym i polega na rozliczeniu płatności po średnich kursach organizacji płatniczej Mastercard bez dodatkowych prowizji banku za przewalutowanie i bez doliczania marży banku do kursu wymiany. Nie dotyczy to sytuacji, gdy klient akceptuje przewalutowanie transakcji po kursie oferowanym w punkcie zlecenia płatności. Gwarancja nie obejmuje poziomu kursów Mastercard, które mogą wzrastać lub spadać. Pełne informacje o karcie debetowej Mastercard znajdziesz w naszych oddziałach.

⁴ 0 злотих при авторизації за допомогою push-повідомлень у додатку PeoPay. 0,20 злотих за відправлення SMS-повідомлень при авторизації кодом з SMS.

⁴ 0 zł przy autoryzacji za pomocą powiadomień push w aplikacji PeoPay. 0,20 zł za wysyłkę SMS-a przy autoryzacji kodem SMS.

Терміни: ведення рахунку, обслуговування картки, переказ, Pekao24/ PeoPay, використовуються у значенні, визначеному у Постанові міністра розвитку та фінансів від 14.07.2017 р. щодо переліку представницьких послуг, пов'язаних з платіжним рахунком: ведення платіжного рахунку, обслуговування дебетової картки, замовлення переказу/замовлення внутрішнього переказу, послуга онлайн банкінгу. Визначення термінів можна знайти на сторінці www.pekao.com.pl/definicje

Pojęcia: prowadzenie konta/ prowadzenie, obsługa karty, przelew, Pekao24/ PeoPay, odpowiadają następującym pojęciom z rozporządzenia Ministra Rozwoju i Finansów z dnia 14 lipca 2017 r. w sprawie wykazu usług reprezentatywnych powiązanych z rachunkiem płatniczym: prowadzenie rachunku płatniczego, obsługa karty debetowej, polecenie przelewu/ polecenie przelewu wewnętrznego, usługa bankowości elektronicznej. Stosowne definicje znajdziesz na pekao.com.pl/definicje.

Bank Polska Kasa Opieki Spółka Akcyjna z głównym офісом у Варшаві, вул. Гжибовска 53/57, 00-844 Варшава, внесений до реєстру підприємств у районному суді для столичного міста Варшави у Варшаві, XII господарський відділ Державного судового реєстру за номером KRS: 0000014843, NIP (ідентифікаційний номер платника податків): 526-00-06-841, REGON (номер у реєстрі народного господарства): 000010205, розмір статутного капіталу і сплаченого капіталу: 262 470 034 злотих. Банк рекомендує особам, які мають громадянство чи податкову резиденцію іншої країни, ніж Польща, перед тим, як підписати договір з Банком, а також протягом всього терміну його дії впевнитись, що законодавство держави, громадянином якої є особа, дозволяє йому користуватись банківськими послугами в Польщі.

Жовтень 2020 р.

Bank Polska Kasa Opieki Spółka Akcyjna z siedzibą w Warszawie, ul. Grzybowska 53/57, 00-844 Warszawa, wpisany do rejestru przedsiębiorców w Sądzie Rejonowym dla m.st. Warszawy w Warszawie, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, KRS: 0000014843, NIP: 526-00-06-841, REGON: 000010205, wysokość kapitału zakładowego i kapitału wpłaconego: 262 470 034 zł.

Październik 2020 r.

Запрошуємо Вас до відділення банку
Zapraszamy do placówki banku

www.pekao.com.pl
801 365 365
(оплата відповідно до тарифів оператора)
(opłata wg cennika operatora)

22 591 22 20
Звертайтеся до нас українською мовою.
Ми доступні з понеділка по п'ятницю з 8.00 до 20.00 години.

 **Bank Pekao**
BIERZ ŻYCIE ZA ROGI

**ОДНА КАРТКА
БАГАТО ПЕРЕВАГ!
JEDNA KARTA, WIELE KORZYŚCI**

Студентський квиток з функцією платіжної картки.
Legitymacja studencka z funkcją karty płatniczej.



Bank Pekao

BIERZ ŻYCIE ZA ROGI

Вже зараз ваш електронний студентський квиток може виконувати функцію платіжної картки до рахунку Konto Przekorzystne для молоді.

Якщо активуєте платіжну функцію на своєму студентському на території Польщі, то зможете:

- платити в магазинах і онлайн,
- знімати готівку в банкоматах (список банкоматів на pekao.com.pl).

Як активувати платіжну функцію на ELS?

- Відвідайте стенд Банку Pekao S.A. в університеті або завітайте до найближчого відділення.
- Відкрийте рахунок Konto Przekorzystne з картою Mastercard ELS.
- Активуйте картку Mastercard ELS будь-якою транзакцією з використанням коду PIN¹.

Вже маєте рахунок Konto Przekorzystne?

Відвідайте стенд Банку Pekao S.A. в університеті або найближче відділення, а наші консультанти з'єднають картку з вашим поточним рахунком.



Картка Mastercard ELS (платіжна функція ELS) активна, якщо її власник вже користується іншою дебетовою картою (картою rewolucyjna Mastercard Debit FX) до свого рахунку в Банку Pekao S.A.

Ще не маєте рахунку Konto Przekorzystne для молоді? Відкрийте рахунок і отримайте²:

- 0 злотих за ведення платіжного рахунку,
- 0 злотих за обслуговування картки ELS,
- 0 злотих за обслуговування картки rewolucyjna до рахунку з гарантією низьких курсів обміну валют³,
- 0 злотих для внутрішніх переказів в злотих через інтернет та через мобільний банкінг PeoPay⁴,
- 0 злотих за обслуговування рахунків Eurokonto Walutowe.
- Знижки до 30% у партнерів програми <<Галерея Знижок>> за умови оплати картою Банку Pekao S.A, за допомогою мобільного додатку PeoPay або онлайн переказом у Peo24.

Teraz Twoja Elektroniczna Legitymacja Studencka może mieć też funkcję karty debetowej do Konta Przekorzystnego dla młodych.

Jeżeli aktywujesz funkcję płatniczą na swojej legitymacji, na terytorium Polski będziesz mógł:

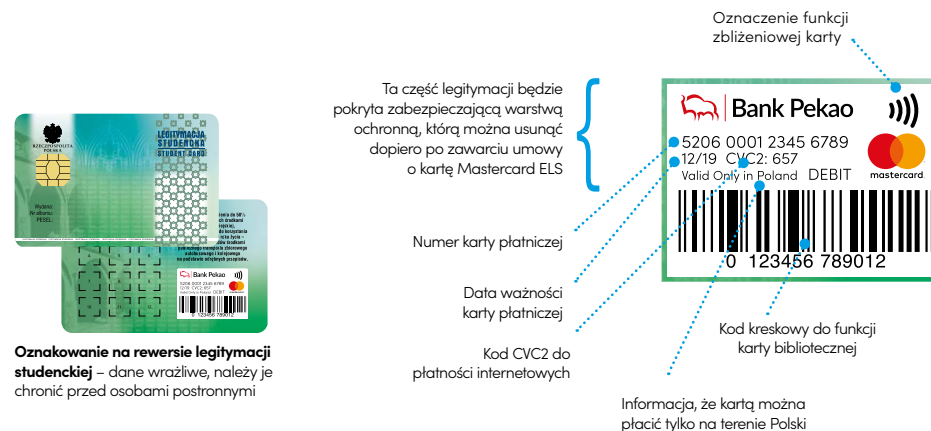
- płacić nią w sklepach oraz internecie,
- wypłacać gotówkę z bankomatów (lista bankomatów na pekao.com.pl).

Jak aktywować funkcję płatniczą na ELS?

- Odwiedź stoisko Banku Pekao S.A. na uczelni lub przyjdź do najbliższego oddziału.
- Załóż Konto Przekorzystne z kartą Mastercard ELS.
- Aktywuj kartę Mastercard ELS dowolną transakcją z użyciem kodu PIN¹.

Masz już Konto Przekorzystne?

Odwiedź stoisko Banku Pekao S.A. na uczelni lub najbliższy oddział, a nasi doradcy podłączą kartę do Twojego dotychczasowego rachunku.



Karta Mastercard ELS (funkcja płatnicza na ELS) jest aktywowana, jeśli jej posiadacz korzysta już z innej karty debetowej (karty rewolucyjnej Mastercard Debit FX) do swojego konta w Banku Pekao S.A.

Nie masz Konta Przekorzystnego dla młodych? Otwórz i zyskaj²:

- 0 zł za prowadzenie konta,
- 0 zł za obsługę karty ELS,
- 0 zł za obsługę rewolucyjnej karty do konta z gwarancją niskich kursów³,
- 0 zł za krajowe przelewy w zł przez internet i bankowość mobilną PeoPay⁴,
- 0 zł za prowadzenie Eurokont Walutowych,
- знижки do 30% u partnerów programu Galeria Rabatów przy płatnościach kartą Banku Pekao S.A, aplikacją mobilną PeoPay lub przelewem z bankowości internetowej Pekao24.